

Intertronic

CR-260 DAB+ BLACK / Art. 982910



Radiosveglia

Istruzioni per l'uso



Radiosveglia

Istruzioni per l'uso

Misure di sicurezza e indicazioni importanti



ATTENZIONE: Per ridurre il rischio di una scossa elettrica, non smontare l'apparecchio. La manipolazione delle parti al suo interno non è di competenza dell'utente. Confidate ogni intervento sull'apparecchio ad un tecnico qualificato.



Questo simbolo indica la presenza di una tensione elevata all'interno dell'apparecchio e quindi il rischio di una scossa elettrica.



Questo simbolo indica che la documentazione fornita con l'apparecchio contiene informazioni importanti sull'uso e la manutenzione dell'apparecchio.

AVVERTENZA: Per evitare il rischio d'incendio e di scossa elettrica, non esponete l'apparecchio a pioggia e umidità.

INFORMAZIONE IMPORTANTE: A causa dell'orologio, la radiosveglia deve sempre essere collegata alla corrente. Se non usate la radiosveglia per lungo tempo, vi consigliamo di staccarla dalla presa per evitare di consumare inutilmente la corrente elettrica.

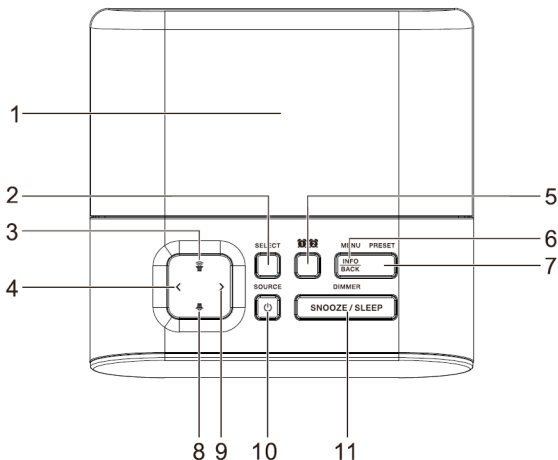
Leggete con cura le istruzioni per l'uso prima di usare la radiosveglia per la prima volta. Conservate il manuale in un posto sicuro per consultazioni future. Se cedete la radiosveglia ad un'altra persona, aggiungete anche le istruzioni per l'uso.

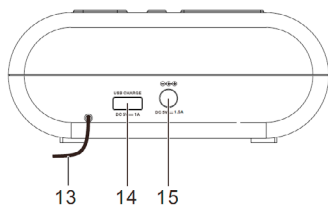
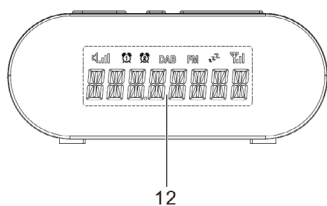
- Qualora l'apparecchio venga usato per uno scopo diverso da quello previsto, venga incorrettamente adoperato o riparato da personale non qualificato, si declina ogni responsabilità nel caso di eventuali danni.
- Gli apparecchi elettronici non sono giocattoli da bambini. I bambini non sono consci dei rischi a cui si espongono manipolando tali apparecchi. Collocate dunque la radiosveglia al di fuori della portata dei bambini.
- L'apparecchio non può essere usato da persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da persone che non hanno l'esperienza e le conoscenze necessarie per adoperare l'apparecchio – salvo se sono sorvegliate o istruite da una persona responsabile della loro sicurezza.
- Prima di collegare la radiosveglia alla corrente, accertatevi che la tensione nominale indicata corrisponda a quella della corrente domestica utilizzata.
- Al momento di collegare e di staccare l'adattatore rete, afferrate sempre la spina e non tirate mai il cavo stesso.
- Disponete il cavo d'alimentazione in modo che non venga schiacciato, incastrato o danneggiato da spigoli affilati.
- Collegate l'adattatore rete ad una presa di corrente facilmente accessibile, in modo da poter subito staccare la spina nel caso di emergenza.
- Usate soltanto l'adattatore rete fornito. L'uso di un adattatore diverso può provocare dei danni alla radiosveglia.
- Non toccate la radiosveglia e l'adattatore rete con mani umide.
- Collocate sempre l'apparecchio in modo da non impedire la circolazione d'aria attraverso le fessure di ventilazione.
- Lasciate abbastanza spazio libero attorno alla radiosveglia. Non collocate l'apparecchio in uno scomparto di scaffale o in un altro piccolo spazio chiuso.

- Non posate nessun oggetto sulla radiosveglia.
- Non collocate la radiosveglia vicino ai radiatori e vicino ad altre fonti di calore.
- Non esponete l'apparecchio alla luce solare diretta.
- Non collocate la radiosveglia vicino al fuoco aperto (per esempio vicino ad una candela).
- Non collocate dei contenitori riempiți di acqua (per esempio dei vasi da fiori) su o accanto alla radiosveglia.
- Se la radiosveglia è entrata in contatto con l'acqua, staccatela subito dalla corrente. Fate controllare l'apparecchio da un tecnico qualificato prima di rimettere in uso la radiosveglia.
- Staccate l'adattatore rete durante un temporale.
- Staccate l'apparecchio dalla corrente prima di collocarlo in un altro posto.
- Non esponete la radiosveglia a polvere e a temperature molto alte e basse.
- Collocate la radiosveglia su una superficie piana e stabile. Badate a che l'apparecchio non sia esposto a vibrazioni.
- Non usate la radiosveglia in vicinanza di un campo magnetico forte.
- Non collocate la radiosveglia vicino ad altri apparecchi elettrici che possono provocare delle interferenze.
- Pulite l'apparecchio soltanto con un panno soffice e asciutto. Non usate dei solventi e pulitori chimici aggressivi. Potete togliere le macchie persistenti con un panno umido. Staccate l'apparecchio dalla corrente prima di pulirlo.
- Evitate di far cadere l'apparecchio, e non esponetelo a forti urti.
- Data l'odierna varietà dei materiali di rivestimento per mobili non è da escludere che, a contatto con la radiosveglia, si creino delle tracce sgradevoli. Il fabbricante non può essere ritenuto responsabile per eventuali danni, macchie ecc. sulla superficie dei mobili.

Descrizione degli elementi

- | | | | |
|---|-------------------------------------|----|--|
| 1 | Altoparlante | 9 | Pulsante > |
| 2 | Pulsante SELECT | 10 | Pulsante di accensione/
SOURCE/Spegnimento
sveglia |
| 3 | Pulsante per aumentare
il volume | 11 | Pulsante SNOOZE/SLEEP/
DIMMER |
| 4 | Pulsante < | 12 | Display |
| 5 | Pulsante SVEGLIA (1/2) | 13 | Antenna |
| 6 | Pulsante MENU/INFO/
BACK | 14 | Presa di ricarica USB |
| 7 | Pulsante PRESET | 15 | Presa DC IN |
| 8 | Pulsante per ridurre
il volume | | |





Indicazioni

1 Livello del volume

2 Icona Sveglia 1

3 Icona Sveglia 2

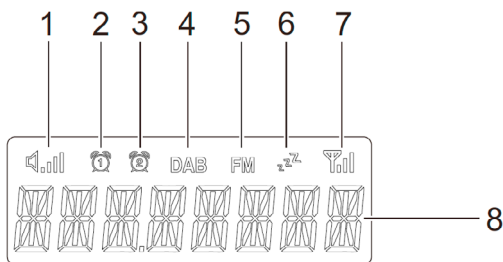
4 Modalità DAB

5 Modalità FM

6 Icona timer di auto-spegnimento/snooze

7 Potenza del segnale

8 Orologio / Frequenza / Testo



Collegamento all'alimentazione

1. Collegare il cavo dell'adattatore alla presa di alimentazione della radio.
2. Collegare la spina dell'adattatore a una presa di corrente.
Quando il display si accende, la radio è collegata all'alimentazione ed è in standby.

Accensione e spegnimento

1. Quando la radio è in standby, premere il pulsante di accensione per accenderla.
2. Quando la radio è accesa, tenere premuto il pulsante di accensione / spegnimento per attivare la modalità di standby. In modalità di standby, sul display apparirà l'orologio.
Per scollegare completamente la radio dall'alimentazione elettrica, rimuovere la spina dell'adattatore dalla presa di corrente.

Impostazione dell'orologio

La data e l'ora sono sincronizzate automaticamente alla ricezione di segnali radio (se tali informazioni sono disponibili). Per impostare manualmente data e ora, consultare la sezione «Impostazione dell'orologio» al capitolo «Menu di sistema».

Utilizzo dell'antenna

Srotolare ed estendere l'antenna per ottenere la migliore ricezione possibile delle stazioni DAB e FM.

Luminosità del display

In modalità di standby, premere il pulsante DIMMER per regolare la luminosità del display (sono disponibili 5 livelli).

Ascolto della radio DAB

Selezione della modalità DAB

1. Premere il pulsante di accensione per accendere la radio.
2. Premere il pulsante SOURCE per selezionare la modalità DAB. L'icona della modalità DAB apparirà sul display.

Ricerca delle stazioni DAB

Al primo utilizzo della radio, o se l'elenco delle stazioni è vuoto, la radio avvierà automaticamente la ricerca delle stazioni.

Come eseguire la ricerca manuale:

Opzione 1:

Premere il pulsante SELECT per 1 secondo. La ricerca viene eseguita.

Opzione 2:

1. In modalità DAB, tenere premuto il pulsante MENU finché sul display non appare «STATION SCAN» (ricerca canali).
2. Premere il pulsante SELECT.
3. Premere il pulsante < o > per selezionare «FULL SCAN» (ricerca completa) o «MANUAL TUNE» (ricerca manuale).
FULL SCAN: per effettuare la ricerca completa delle stazioni DAB e memorizzarle automaticamente.
MANUAL TUNE: premere il pulsante < o > per selezionare le frequenze manualmente.
4. Premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.

Selezione di una stazione DAB

1. In modalità DAB, premere il pulsante < o > per scorrere le stazioni DAB presenti nell'elenco.
2. Premere il pulsante SELECT per sintonizzarsi sulla stazione DAB selezionata.

Memorizzazione delle stazioni

È possibile memorizzare fino a 20 stazioni DAB:

1. Sintonizzarsi su una stazione DAB.
2. Mantenete premuto il tasto PRESET per un secondo circa.
Sul display apparirà «XX-(nome della stazione)» o «XX-EMPTY» (XX-Vuoto). «XX» è la posizione in memoria (1-20).
3. Premere il pulsante < o > per selezionare la posizione in memoria.
4. Premere il pulsante SELECT per confermare. La stazione DAB verrà memorizzata nella posizione selezionata.
Ripetere i passaggi 1-4 per memorizzare altre stazioni.
5. Per sintonizzarsi su una stazione memorizzata, premere una volta il pulsante PRESET, quindi premere il pulsante < o > per scorrere l'elenco delle stazioni memorizzate, infine premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
Per modificare la stazione DAB assegnata a una posizione in memoria, ripetere i passaggi da 1 a 4 per sostituire la stazione DAB esistente.

Visualizzazione delle informazioni DAB

Premere ripetutamente il pulsante INFO per scorrere le informazioni DAB (come tipo di programma, frequenza, ora e data, se disponibili).

Utilizzo dei menu DAB

1. In modalità DAB, tenere premuto il pulsante MENU per accedere ai menu DAB.
2. Premere il pulsante < o > per scorrere le voci riportate di seguito, quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
 - Station scan (consultare la sezione «Ricerca delle stazioni DAB»).
 - System (consultare la sezione «Menu di sistema»).

Ascolto della radio FM

Selezione della modalità FM

1. Premere il pulsante di accensione/spegnimento per accendere la radio.
2. Premere il pulsante SOURCE per selezionare la modalità FM. L'icona della modalità FM apparirà sul display.

Ricerca delle stazioni FM

In modalità FM, premere il pulsante SELECT per attivare la ricerca automatica della stazione FM successiva. La ricerca si interromperà al rilevamento di una stazione radio FM. La radio si sintonizzerà sulla stazione radio FM.

Ricerca delle frequenze FM

1. In modalità FM, premere il pulsante < o > per aumentare o diminuire la frequenza.
2. Dopo aver selezionato la frequenza, premere il pulsante SELECT per attivare la ricerca automatica della stazione FM successiva nella direzione selezionata.

Memorizzazione delle stazioni

È possibile memorizzare fino a 20 stazioni FM.

1. Sintonizzarsi su una stazione FM.
2. Premere il pulsante PRESET. Sul display apparirà «XX-(frequenza)» o «XX-EMPTY» (XX-Vuoto). «XX» è la posizione in memoria (1-20).
3. Premere il pulsante < o > per selezionare la posizione in memoria.
4. Premere il pulsante SELECT per confermare.

La stazione FM verrà memorizzata nella posizione selezionata.

Ripetere i passaggi 1-4 per memorizzare altre stazioni.

5. Per sintonizzarsi su una stazione memorizzata, premere una volta il pulsante PRESET, quindi premere il pulsante < o > per scorrere l'elenco delle stazioni memorizzate, infine premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.

Per modificare la stazione FM assegnata a una posizione in memoria, ripetere i passaggi da 1 a 4 per sostituire la stazione FM esistente.

Visualizzazione delle informazioni RDS

Premere ripetutamente il pulsante INFO per scorrere le informazioni RDS (come il tipo di programma, la frequenza, l'ora e la data, se disponibili).

Utilizzo dei menu FM

1. In modalità FM, tenere premuto il pulsante MENU per accedere ai menu FM.
2. Premere il pulsante < o > per scorrere le voci riportate di seguito, quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
 - Scan (per stabilire la modalità di ricerca della stazione successiva: selezionare «DX» per cercare solo le stazioni con segnale forte, o «LOCAL» per cercare tutte le stazioni indipendentemente dalla forza del segnale).
 - Sistema (consultare la sezione «Menu di sistema»).

Utilizzo della sveglia

Impostazione della sveglia

La radio è dotata di 2 sveglie.

1. Premere il pulsante SVEGLIA per selezionare Alarm 1 (sveglia 1) o Alarm 2 (sveglia 2), quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
2. Premere il pulsante < o > per attivare la sveglia ("ON"), quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
3. Premere il pulsante < o > per impostare l'ora della sveglia, quindi premere il pulsante SELECT.
4. Premere il pulsante < o > per impostare i minuti della sveglia, quindi premere il pulsante SELECT.
5. Premere il pulsante < o > per scorrere le opzioni di frequenza della sveglia, quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.

La frequenza è il ciclo di attivazione della sveglia.

Frequenze disponibili: Daily (ogni giorno), Once (una volta), Weekends (fine settimana) e Weekdays (giorni feriali). Selezionando «Once» sarà necessario inserire una data specifica.

6. Premere il pulsante < o > per scorrere la sorgente della sveglia, quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione. La sorgente è la fonte sonora della sveglia. Sorgenti disponibili: DAB, FM e Buzzer (suoneria). Selezionando DAB o FM verrà utilizzata l'ultima stazione sintonizzata.
7. Premere il pulsante < o > per regolare il livello del volume, quindi premere il pulsante SELECT. Questa impostazione regola il volume della sveglia. La sveglia è stata impostata.

Quando la sveglia è attiva (ON), sul display apparirà l'icona corrispondente (1 o 2). La sveglia suonerà all'orario impostato. Il volume della sveglia aumenterà progressivamente fino a raggiungere il volume impostato. L'icona corrispondente alla sveglia lampeggerà sul display.

Disattivazione della sveglia

1. Premere il pulsante SVEGLIA per selezionare Alarm 1 (sveglia 1) o Alarm 2 (sveglia 2), quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
2. Premere il pulsante < o > per disattivare la sveglia («OFF»), quindi premere il pulsante SELECT per confermare la selezione. Quando la sveglia è disattiva (OFF), l'icona corrispondente (1 o 2) scomparirà dal display.

Spegnimento della suoneria

Premere il pulsante di accensione/spegnimento per spegnere la suoneria quando suona.

Posticipo della sveglia (Snooze)

1. Per posticipare la sveglia, premere il pulsante SNOOZE. La sveglia verrà posticipata di 9 minuti.
2. La radio tornerà in modalità di stand-by durante l'intervallo di posticipo. La sveglia suonerà nuovamente al termine dell'intervallo di posticipo.

3. Per annullare il posticipo e spegnere la sveglia, premere il pulsante di accensione / spegnimento.

Programmazione del tempo di assopimento (sleep timer)

Questa funzione permette di impostare un periodo dopo il quale la radio si commuta automaticamente in modalità stand-by.

Quando la radio è accesa, premere ripetutamente il pulsante SLEEP per selezionare l'intervallo di spegnimento (Off, 5, 15, 30, 60 e 90 minuti).

Dopo aver impostato l'intervallo di spegnimento, l'icona dello sleep timer apparirà sul display. La radio si spegnerà automaticamente al termine dell'intervallo selezionato.

Ricarica di dispositivi esterni

Collegare un dispositivo esterno (ad es. uno smartphone, un lettore MP3) alla presa di ricarica USB situata sul retro della radio con un cavo USB (non incluso). La radio non è in grado di accedere ai contenuti memorizzati sul dispositivo esterno.

Menu di sistema

Accesso al menu di sistema

1. Tenere premuto il pulsante MENU in modalità DAB o FM.
2. Premere il pulsante < o > per scorrere le voci fino a visualizzare «System».
3. Premere il pulsante SELECT per confermare la selezione.
4. Premere il pulsante < o > per scorrere le voci riportate di seguito.
 - Time Setup (impostazione dell'ora)
 - Alarms (sveglie)
 - DRC (solo modalità DAB)
 - Prune (solo modalità DAB)
 - Factory Reset (ripristino delle impostazioni predefinite)
 - SW Ver (versione software)

Consultare le sezioni seguenti per maggiori informazioni su ciascuna voce.

Utilizzo del menu di sistema

1. Per scorrere le voci del menu, premere il pulsante < o >.
2. Per confermare la selezione, premere il pulsante SELECT.
3. Per regolare un parametro (ad es. l'ora), premere il pulsante < o > per scorrere i valori, quindi premere il pulsante SELECT.
4. Per tornare al menu o alla schermata precedente, premere il pulsante BACK.

Time Setup (impostazione dell'ora)

Il menu Time Setup (impostazione dell'ora) presenta le seguenti opzioni:

- Set Clock (impostazione dell'orologio: HH:MM)
- Set Date (impostazione della data: GG-MM-AA)
- Auto Update (per definire la modalità di sincronizzazione di data e ora: selezionare «From Radio» per abilitare la sincronizzazione tramite segnale radio, o «No Update» per disattivare la sincronizzazione automatica).
- Set 12/24 (impostazione del formato orario: 12 o 24 ore)

Nota: è possibile accedere al menu Time Setup anche in modalità di standby: tenere premuto il pulsante MENU quando la radio è spenta.

DRC (compressione della gamma dinamica) (solo modalità DAB)

Questa opzione permette di aggiungere o rimuovere un certo grado di compensazione per le differenze nella gamma dinamica tra le stazioni radio. Sono disponibili le seguenti opzioni:

- DRC off: nessuna compensazione.
- DRC low: compensazione media.
- DRC high: compensazione massima.

Prune (solo modalità DAB)

Questa opzione permette di rimuovere le stazioni presenti in elenco ma non disponibili localmente. Selezionare «Yes» per confermare la rimozione.

Factory Reset

Questa opzione permette di sostituire le impostazioni personalizzate dall'utente con le impostazioni predefinite. Selezionare «Yes» per confermare il ripristino delle impostazioni predefinite.

Software Version

Questa opzione permette di visualizzare la versione corrente del software.

Ripristino dell'apparecchio

Se l'apparecchio non risponde o presenta un funzionamento anomalo o intermittente, il microcontroller interno potrebbe essersi spento automaticamente in seguito a scariche elettrostatiche (ESD) o sbalzi di tensione. In tal caso, scollegare l'adattatore CA dalla presa di corrente. Attendere almeno 3 minuti, quindi ricollegare l'adattatore CA alla presa di corrente. L'apparecchio è stato ripristinato; sarà necessario impostare nuovamente l'ora e la data.

Pulizia e manutenzione

1. Pulire la radio con un panno morbido e umido e lasciare che tutte le parti si asciughino dopo la pulizia.
2. Non usare detergenti aggressivi, spazzole con setole in nylon, utensili affilati o metallici, coltelli, raschietti e strumenti similari perché possono danneggiare le superfici della radio.
3. Non immergere la radio nell'acqua ed evitare l'infiltrazione di acqua al suo interno.

Specifiche tecniche

Modello:	ITR CR-260 DAB+ BLACK (DAB 506) / Art. 982910
Gamma di frequenze FM:	FM 87.5–108 MHz
Gamma di frequenze DAB:	174.928 – 239.200 MHz
Numero di stazioni memorizzabili:	20 × UKW, 20 × DAB
Potenza in uscita nominale dell'amplificatore:	2.0 W (RMS)
Nome del costruttore dell'adattatore:	DongGuan Obelieve Electronic Co., Ltd.
Numero di iscrizione nel registro delle imprese:	91441900050747698U
Modello dell'adattatore:	OBL-0501500E
Tensione in ingresso:	CA 100–240 V
Frequenza CA in ingresso:	50/60 Hz, 0.3 A max.
Tensione in uscita:	5.0 V CC
Corrente in uscita:	1.5 A
Potenza in uscita:	7.5 W
Rendimento medio in modo attivo:	77.67 %
Efficienza a basso carico (10%):	-- %
Consumo elettrico a vuoto:	0.071 W

Con riserva di errori e di modifiche tecniche.





**Trattamento del dispositivo elettrico o elettronico a fine vita
(applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema
di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.